

Hornáček



Informační zpravodaj obcí: Horní Dvořiště a Český Heršlák

Číslo 3/2013

Ročník: III

30. června 2013

Vážení spoluobčané,

jsme právě v polovině roku a dostává se vám do rukou další číslo obecního zpravodaje, jehož prostřednictvím přinášíme přehled kulturních i dalších akcí. Dále pak informace týkající se běžného života v naší obci. Zároveň nastává doba dovolených a prázdnin. Dětem přejeme prožití zajímavých prázdninových dobrodružství a nám všem pohodovou náladu, krásnou dovolenou a léto plné sluníčka.

Usnesení č. 21 **ze zasedání zastupitelstva obce Horní** **Dvořiště ze dne 13.6. 2013**

Zastupitelstvo obce schvaluje :

- program jednání, zapisovatele a ověřovatele zápisu
- úkoly uložené usnesením z minulého zasedání zastupitelstva obce a jejich splnění
- konečné rozhodnutí, zda akceptovat nabídku obecně prospěšné společnosti Energie pod kontrolou, ke které se vrátí na příštím zasedání zastupitelstva obce
- účetní závěrku obce k 31. 12. 2012
- účetní závěrku p.o. Závodní kuchyně k 31.12. 2012 s tím, že ztráta bude hrazena z rozpočtu obce
- účetní závěrku p.o. ZŠ T.G.M. a MŠ Horní Dvořiště k 31. 12. 2012 s tím, že zisk bude přidělen do rezervního fondu
- rozpočtové opatření č. 3/2013 a 4/2013
- smlouvu o zřízení věcného břemene na propojení vodovodu ČD a vodovodu obce Horní Dvořiště se Správou železniční dopravní cesty,

s.o. a pověřuje starostu obce k podpisu této smlouvy

- v roce 2013 a 2014 nebude vytvářet fond obnovy vodohospodářské infrastruktury z důvodu, že v těchto letech je plánovaná oprava ČOV Horní Dvořiště

Zastupitelstvo obce bere na vědomí

- prezentaci zástupce obecně prospěšné společnosti Energie pod kontrolou - p. Michala Schneidere /manažera projektu/
- informaci o závěrečném účtu DSO Vyšebrodsko za rok 2012
- informaci o plánované opravě krytu silnice III/16318 Horní Dvořiště–Český Heršlák
- informaci o prodloužení doby trvání pracovního poměru na dobu určitou ředitelky školy nebo školského zařízení o dalších 6 let
- informaci o setkání původních obyvatel Horního Dvořiště
- informaci o konání příštího zasedání zastupitelstva obce

Zastupitelstvo obce :

- projednalo návrh závěrečného účtu obce za rok

2012 a vyjadřuje souhlas s celoročním hospodařením, a to bez výhrad

➤ ruší smlouvu o budoucí smlouvě o zřízení věcného břemene ze dne 04.06.2007 pod č.j.: 56822/07 - O25 uzavřené s Českými drahami, a.s.

➤ pověřuje komisi ve složení Karala P., Korch J. a Korch Jo., aby předložila do příštího zasedání zastupitelstva min. tři nabídky na nákup nového komunálního stroje

➤ se seznámilo se Strategií MAS Sdružení Růž pro období 2007-2013 a souhlasí se začleněním obce do územní působnosti MAS Sdružení Růž

Poznámka:

Zápis ze zasedání zastupitelstva obce je k nahlédnutí na obecním úřadě Horní Dvořiště.

Pošta Horní Dvořiště - změna provozní doby od 1.6.2013

PSČ 382 93

Sídlo : Horní Dvořiště č. p. 32, přízemí

Odpovědná vedoucí :

Michaela Německá

Telefon : 380 747 948



Pracovní doba :

pondělí	08:00 -11:00	XXX
úterý	XXX	13:00 -17:00
středa	08:00 -11:00	XXX
čtvrtek	XXX	13:00 -17:00
pátek	XXX	12:30 -14:30

Stavění máje „U Nosků“ s Volným sdružením Dvořišťan

Samotná příprava májky začala v neděli 28.dubna. Strom se musel porazit a oloupat, protože čerstvě poražený jde loupat nejlépe.



Sešlo se nás dost a začalo se s přípravou věnců. Po dvou hodinách práce bylo hotovo. Nejdůležitější čas nastal v úterý 30.dubna. Ti, kteří chtěli pomoci, se sešli v 15 hodin u Nosků, kde se májka začala zdobit. Věnce i girlanda zářily po dozdobení škálou všech barev. A začalo to nejdůležitější – zvednout májku.



Pomocí vyvažovacích lan, dřevěných konstrukcí a z druhé strany pomocí traktoru se májka pomalu zvedala vzhůru. Všem nám spadl kámen se srdce, když májka byla zabezpečená a stála pyšně vztyčená k nebi. Pak jen zasednout k ohni a čekat na gulášek, mimochodem opět výborný. A dál přikládat do ohně, opéct buřtíky a dlouho do noci povídat jen tak o životě, o radostech i starostech. Májka byla hlídána až do rána a někteří z nás stihli i opravdu první májový polibek pod rozkvetlou třešní ☺. Všem zúčastněným patří dík a za rok znova.

Brigáda „U skalky“ napodruhé

Proč napodruhé? První brigáda byla svolána na 25.května. Počasí ale bylo deštivé a nic by se nemohlo dělat. Takže druhý pokus byl svolán na 8.června a všichni jsme doufali, že počasí tentokrát bude lepší. A bylo! Takže ti „skalní“, kteří bývají u všeho dění našeho sdružení, se sešli ve 13 hodin-

„U skalky“ a dali se do práce. Všechno bylo lehčí, protože zaměstnanci obecního úřadu v týdnu velkou travu posekali, takže na nás zbylo perfektní dočištění a úklid.



Po hodině práce bylo hotovo a začalo opékání buřtů a hlavně „losovačka“ o májku. Tu letos



vyhrála rodina Vaňků. Nezapomeňte si ji vyzvednout!!! Všem brigádníkům patří díky, snad zase skalka chvíli vydrží čistá. A ještě vzkaz maminkám: **prosíme, nepohazujte na skalice použité plínky Vašich ratolestí, ale odneste je do popelnic!!**

Setkání bývalých pohraničníků



Ve dnech 15. až 16. června se uskutečnilo setkání

pohraničníků bývalé 6. roty 15. brigády Pohraniční stráže, která byla po roce 1970 přejmenována na 1. rotu. Setkání se zúčastnili ročníky 1967-69, a to jak sloužící na státní hranici, tak i sloužící u pasové kontroly na přechodové stanici. Jednalo se o třetí setkání, ale přesto se někteří bývalí pohraničníci zúčastnili srazu poprvé po více jak čtyřiceti letech. Na letošní setkání přijeli i někteří bývalí velitelé. Hodně se vzpomínalo a prohlížely se fotografie z té doby. Vzpomínalo se na velitele, psy, děvčata, hospody a zážitky ze služby. Pro dobrou náladu zúčastněných vyhrávali tři harmonikáři a zábava za zpěvu plynula až do časných ranních hodin. Je pravdou, že nebýt organizačních schopností pana Jaroslava Vykydala, bylo by velmi obtížné dát dohromady 35 bývalých členů PS tohoto ročníku. Na internetu jsou veškeré informace o jednotlivých pohraničních rotách (Vojensko.cz). Je patrné, že vojáci sloužící u PS v malých kolektivech měli k sobě jiný vztah, než vojáci sloužící u velkých útvarů armády. Přátelství vzniklá při společné službě někdy přetrvávají i celá desetiletí.



Příští rok uplyne 45 let od služby uvedeného ročníku. Při loučení a odjezdu padala slova o dalším setkání v příštím roce, které by mělo být jubilejní. Vzniká tradice setkání, která je celkem obvyklá na jiných rotách PS. Věřme, že se ji všichni bývalí příslušníci PS dožijí ve zdraví. Jsme obec, kde téměř každá druhá rodina má nějaký vztah k bývalým příslušníkům PS. Řada lidí vnímala činnost pohraničníků rozporuplně, ale samotní vojáci sloužící na státní hranici se za svoji příslušnost k PS nestydí a vždy se k tradici obránců státní hranice hrdě hlásí.

Slavnosti Lesního muzea

„SPOLU“ kolem Zeleného pásu Evropy

V neděli 23.června se uskutečnilo v rakouském Windhaagu otevření Zeleného pásu Evropy. Celá slavnost se konala v areálu Lesního muzea ve Windhaagu. Pozváni byli zástupci obcí z regionu, kterých se projekt přímo dotýká a to jak z Rakouska, tak i z České republiky. Za pořadatele se účastnili zástupci obcí Leopoldschlag, Rainbach, Sandl, Liebenau, Tragwein a Windhaag. Z české strany byli přítomni zástupci Horního Dvořiště, Dolního Dvořiště, Malont a Pohorské Vsi. Každá obec měla připraveno krátké představení. Z rakouské strany byly prezentovány regionální kroje. Zástupci českých obcí si



připravili krátký kulturní program. Horní Dvořiště reprezentoval pěvecký kroužek ZŠ T.G.M. pod vedením paní Petry Tomanové a za své vystoupení sklidil potlesk přítomných. Projekt zeleného pásu Evropy je projektem, který má svůj základ v Lesním muzeu Windhaag. Cílem je přiblížit široké veřejnosti vývoj architektury regionu, seriózní vědecké zpracování vlivu života lidí na životní prostředí, ale i rozvoj volnočasových aktivit zaměřených na turistiku a pobyt v přírodě formou zážitkových kempů. Probíhá adaptace skanzenu ve Windhaagu, kde jde o uchování historického dědictví, jako je benátská pila ve Windhaagu u Freistadtu. Mnozí návštěvníci fascinovaně pozorují starodávný a velmi promyšlený mechanismus této pily, v němž voda roztáčí mlýnské kolo, ozubená kola pohánějí pomocí

řemenů jednodílnou pilu, která pak dokáže zcela bez elektrického proudu rozříznout kmen stromu.

Celá akce je výsledkem spolupráce obcí regionu Mühlviertel (česky Mlýnská čtvrť), která je jednou ze čtyř tradičních historických částí rakouské spolkové země Horní Rakousy. Dříve se tato oblast nazývala Mühlkreis, což je patrné na některých místních názvech - např. obec Rainbach im Mühlkreis. Své jméno má po řekách Grosse, Mühl a Steirner Mühl, které touto částí Horních Rakous protékají. V současné době zahrnuje tato historická oblast území těchto okresů: Perg, Freistadt, Rohrbach, Urfahr-Umgebung.

Za povšimnutí jistě stojí, že z programu rozvoje EU-REGIO 13 uvolnila hornorakouská vláda 1,5 milionu Euro, kdy 20% této částky musí obce dodat z vlastních zdrojů. Tato částka je 5 x větší než celoroční rozpočet naší obce.

Dětský den – tradice zemí EU

Letošní Den dětí jsme pojali trochu netradičně.



Česká republika je členem Evropské unie a i naši nejmladší měli možnost poznat jak tradice, tak i



historické či retro oděvy ostatních států EU. Privítali jsme zástupce Německa, Španělska, Slovenské republiky, Francie, Rumunska, Itálie,

Řecka, Irska, Holandska, Velké Británie, Dánska, Rakouska, Portugalska, Belgie, Lotyšska a samozřejmě České republiky.

Na jednotlivých stanovištích děti plnily různé úkoly, např. v Německu střílely míč na fotbalovou branku, ve Francii stavěly Eiffelovu věž z kostek a puzzlí, v Dánsku „pluly“ s Vikingy na staré lodi,



v Česku zdobily perníčky a v Řecku se setkaly s bájnými bohyněmi.



Za získaná „hornodvořištská eura“ si kupovaly drobnosti v místním Euroshopu. Maďarští hoši se postarali o spokojené žaludky a uhašení žízň malých i velkých účastníků.

Zpestřením zábavného odpoledne byl skákací hrad, kde se děti mohly patřičně vyřádit.

Opět nás také navštívilo Divadélko Máma a Táta,



aby dětem udělalo radost. Představení Pohádky o drakovi, plné dobrodružství a poučení, odhalilo jaké věci se můžou stát, když se místo slepičky narodí drak.

Počasí nám moc nepřálo, ale i přesto se uskutečnil další program. Dětskou diskotéku zahájila taneční supina Lady strips v podání děvčat ze ZŠ Fantova v Kaplici ukázkou moderního tance.



Zamračené odpoledne se pozvolna přehouplo v deštivý večer, na dobré náladě to však mnohým neubralo.



O večerní zábavu se postarala rodina Lendackých, jež předvedla své hudební a pěvecké umění a na živo zahrála a zazpívala několik populárních hitů. Zlatým hřebem večera byla kabaretní šou skupiny Červené kravaty s trumpetistou Marcellem Houdinim a tanečnicemi z Moulinne Rouge. Nálada byla výborná, což dokazuje tančení v dešti při reprodukováné hudbě až do pozdních nočních hodin.

Děkujeme všem, kdo se podíleli na přípravách, organizaci a realizaci dětského dne. Též sponzorům a obci Horní Dvořiště.

Za kulturní komisi obce L.K.

PODĚKOVÁNÍ SPONZORŮM, ORGANIZÁTORŮM A ÚČINKUJÍCÍM, KTEŘÍ SE PODÍLELI JAK FINANČNĚ, TAK MATERIÁLNĚ NA PROBÍHAJÍCÍ AKCI - PŘEDSTAVENÍ TRADIC ZEMÍ EU - DĚTSKÝ DEN



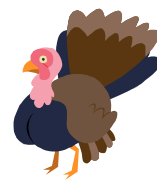
OBEC HORNÍ DVOŘIŠTĚ



Jihočeský kraj



KAPLICE



KREJČÍ Milan

ve spolupráci s organizátory a dobrovolníky



STAVEBNÍ PRÁCE



AGRO - MAMBAK s.r.o. HORNÍ DVOŘIŠTĚ



ANDY CAFFÉ s.r.o.



MATI Michal



ČESKÝ ZAHRÁDKÁŘSKÝ SVAZ, Horní Dvořiště



TECHNICKÉ služby Kaplice, s.r.o.

G-plán s.r.o.

Myslivecké sdružení ČERNÝ LES, Horní Dvořiště

ZONEK Jan, Horní Dvořiště

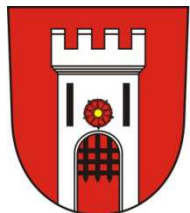
KEMÉNY Zdeněk ml., Horní Dvořiště

PŘÁDOVÁ Lenka, Horní Dvořiště

manželé Čížkovi

KORCH Jan, Horní Dvořiště

Pozvánka na slavnostní ukončení příhraničního projektu



EVROPSKÁ UNIE
Evropský fond pro
regionální rozvoj



Křížová cesta Horní Dvořiště spojené se setkáním rodáků 10. srpna 2013

Program:

*Od 13.00 hodin bude hrát na náměstí hudební
kapela Zulissen*

*Od 14.00 hodin slavnostní mše v kostele
svatého Michaela*

*Následně bude provedeno slavnostní nové
vysvěcení křížové cesty*

*U kaple křížové cesty proběhne slavnost s
projevy.*

Naši jubilanti

Kašková Emilie 90 let (*03.05.)

Linhartová Hana 65 let (*20.05.)



Gratulujeme k Vaším narozeninám a přejeme hlavně hodně pohody a pevné zdraví. Léta jako voda běží, proto zůstaňte stále svěží. Smích ať pokrývá Váš ret a to nejméně do sta let.

Plánované kulturní a sportovní akce

- | | |
|-------|---------------------------------|
| 20.7. | Turnaj v malé kopané |
| 24.8. | Dospělácká šipkovaná |
| 24.8 | Obecní zábava - loučení s létem |

Loučení s žáky páté třídy

V pátek 28.6.2013 si přišlo pro poslední vysvědčení 7 žáků páté třídy ZŠ T.G.M. Horní Dvořiště. Slavnostní rozloučení s Kristýnou Beňovou, Eliškou Bláhovou, Michalem Ďurákem, Noemi Feketovou, Michalem Mati, Jaroslavem Lendackým a Josefínou Vejsovou se konalo v 16 hodin v zasedací místnosti Obecního úřadu. Pan starosta ve svém projevu popřál všem pátákům hodně štěstí v dalším životě a mnoho úspěchů v nové škole. Dále připomněl, že dny na této škole dovršily konce, ale i přesto nás budou vázat společné zážitky a vzpomínky. Poté následoval zápis do pamětní

knihy, předání dárků a pamětních listů všem žákům.



Poděkování do školy

Školní rok se 2012/2013 se uchýlil ke svému konci, chtěli bychom touto cestou poděkovat všem učitelkám za jejich náročnou práci s dětičkami a popřát krásné prázdniny a mnoho úspěchu v dalším školním roce.

U příležitosti odchodu do důchodu děkujeme paní učitelce MŠ Janě Lavičkové za její profesionální práci s dětmi, kterou vykonávala s láskou. Přejeme hodně štěstí a sluníčka v srdíčku. Všechny děti ji měly velice rády. Budeme na Vás vzpomínat. Děkujeme za milý a vlídný přístup ke svěřeným dětem.



Pohár starosty Horního Dvořiště zůstal doma

Pořadatelé měli plné ruce práce s přípravou hřiště, neboť nevlídné počasí, které panovalo v pracovním týdnu jim příliš nepřálo. Nakonec se však silou vůle podařilo hřiště připravit, a tak se již osmý ročník tradičního turnaje mohl uskutečnit. Obhájcem triumf z minulého ročníku byl pořádající Sokol Horní Dvořiště. Díky již skončeným fotbalovým soutěžím, jsme měli možnost v každém týmu zaznamenat hráče, kteří se dali označit za hosty. Světlíku například vypomohl brankář Cába, jinak hájící barvy

Větrního, v dresu Benešova nad Černou se pro změnu proháněli dorostenci, jenž v sezóně oblékali dres kaplického Spartaku a posilami domácího celku byli kaplický Matouš Kouba a dolnodvořišťský Jan Krenauer, který nastoupil až do finále a i díky jemu se jazýčky na vahách nakláněly na stranu Horní Dvořiště. V prvním semifinále vedl Světlík po dvou gólech Vošahlíka již 0:2, ale Polančík těsně před přestávkou šťastnou trefou snížil a po změně stran domácí dokonali obrat ve vývoji skóre. Prosadili se znovu Polančík, Petr Karala a výhru pečtil teprve třináctiletý Karel Pícha. V druhém semifinále Benešov nad Černou poměřil síly s týmem hrávajícím podnikovou ligu. V zajímavém střetnutí diváci viděli pět branek a nakonec byli šťastnější fotbalisté "od rulety", když zvítězili těsně 3:2. Do duelu o konečné třetí místo vstoupili lépe hráči Dynamo, kteří vedli po brance Vošahlíka. Jednoblankový náskok si pak přenesli do druhého dějství. Benešovským se však podařilo srovnat, když šťastný centr Bendy zapadl k zadní tyči. Poté se gólové příležitosti střídaly před oběma brankami, vyhrát mohly oba dva týmy, štěstí se nakonec usmálo na fotbalisty Světlíku. Vítěznou trefu zařídil Mondšpígl. Finále bylo tím správným vyvrcholením turnaje. Padlo deset branek, diváci se nemohli nudit. Dvoubřankový náskok zajistil Hornímu Dvořišti dvěma slepenými góly Jan Krenauer. Josef Ševčík krásným gólem snížil, ale pak fauloval ve vápně brankář Exl mladičského Píchu a sám faulovaný penaltu proměnil.



V poločase vedli domácí 3:1, jenomže nezachytili nástup do druhé půle a soupeř toho dokonale využil. Zbyněk Rubeš a Kuchař svými góly srovnali stav finále. Jenomže domácí na to

dokázali zareagovat a Krenauer svým třetím gólem vrátil Hornímu Dvořišti vedení a když zanedlouho kapitán Pavlíček navýšil na 5:3, zdálo se být rozhodnuto. Fotbalisté Casina se však nehodlali vzdát. Michal Hajdák snížil na rozdíl jediné branky. Krátce na to parádní střelou zpoza šestnáctky nastřelil tyč. V samotném závěru spálil tutovku Zbyněk Rubeš, z protiútku si na centr naběhl Pícha a svým třetím gólem v turnaji pečtil finálovou výhru svého týmu, které mu dopomohla k obhajobě turnajového prvenství. Nejlepším brankářem byl vyhodnocen Petr Cába hájící svatyni Světlíku.



Ocenění pro nejlepšího střelce si při rovnosti třech hráčů odnesl ten nejmladší, třináctiletý Karel Pícha z domácího týmu. Celý turnaj rozhodovala trojice arbitů Krenauer, Š. Gondek a Tymko.

Libor Granec (lg)



LETNÍ SLEVY !!! EKOBRIKET !!!

- EKOBRIKETY - několik druhů
- PELETY - několik druhů
- TŘÍSKY, PODPALOVAČE
- MULČOVACÍ KŮRA

Dřevěné EKOBRIKETY

od **42,-**

Kč/ 10kg s DPH

Do vyprodání zásob.



Dle počtu odebraných palet DOPRAVA ZDARMA!!!

EKOPALIVO

www.ekopalivo.cz

Ekopalivo Bohemia s.r.o.

Prodejna: Briketárna Větrní u Č.K.

Tel.: +420 380 733 733 • 734 768 420

E-mail: prodejnaveetrni@ekopalivo.cz

Prodejna: Č. Budějovice, Na Dlouhé Louce

Mobil: + 420 777 917 714

E-mail: prodejnacb@ekopalivo.cz

**Datum konání příštího veřejného zasedání zastupitelstva je stanoven na čtvrtek 22.8.2013
v 17.00 hod.**

Všichni občané jsou srdečně zváni.



Informační zpravodaj vydává Obec Horní Dvořiště,

382 93 Horní Dvořiště 26, IČ 00245887

tel.380747912, e-mail: obecnizpravodaj@email.cz,

bezplatně je dodáván do všech domácností, nákladem 200 výtisků

Uzávěrka 4. čísla: 20.8.2013

Evidenční číslo MK ČR E 19945